



E X A M P L E

Wniosek o nadanie numeru PESEL

Instrukcja wypełniania w trzech krokach

1. WYPEŁNIAJ WIELKIMI LITERAMI **FILL OUT IN BLOCK LETTERS**
2. Pole wyboru zaznaczaj lub if you're asked to check a box, use one of these check marks
3. Wypełniaj kolorem czarnym lub niebieskim **fill out in black or blue pen**

Przykład wypełnionego wniosku znajdziesz na: adres strony internetowej prowadzonej przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych.

1. Wnioskodawca information about the person who submits the application

Imię **NAME**

SECOND NAME (if applies)

Nazwisko **SURNAME**

Adres do korespondencji osoby, która składa wniosek address of the person who submits the application

Ulica **STREET ADDRESS**

Numer domu **HOUSE NUMBER**

Numer lokalu **APARTMENT NUMBER**

Kod pocztowy **STREET - CODE** Miejscowość **CITY**

2. Dane osoby, której dotyczy wniosek information about the person the PESEL number will be for (from now on referred as "you" in the notes)

Imię pierwsze **FIRST NAME**

Imię drugie **SECOND NAME (if applies)**

Imiona kolejne **(third name, fourth name, and so forth)**

Nazwisko **SURNAME**

sex Płeć kobieta **female**
 mężczyzna **male**

date of birth Data urodzenia **day** - **month** - **year**
(i) dd-mm-rrrr

Kraj urodzenia **country of birth**

Kraj miejsca zamieszkania **country you currently live in**

Obywatelstwo lub status
bezpieństwa
citizenship

polskie Polish citizen
 bezpaństwowiec stateless person
 inne other

fill only if you have a Polish passport **Ostatnio wydany paszport obywatela polskiego**

Seria i numer document number of the Polish passport

Data ważności paszportu
expiry date of the passport

day - month - year

(i) dd-mm-rrrr

document that confirms your identity **Dokument podróży cudzoziemca lub inny dokument potwierdzający tożsamość i obywatelstwo**

Seria i numer document number of your non-Polish passport or ID

expiry date of the document Data ważności dokumentu

day - month - year

(i) dd-mm-rrrr

3. Dodatkowe dane osoby, której wniosek dotyczy, oraz dane jej rodziców additional information on you and your parents

Wypełnij, jeżeli dane są dostępne i wynikają z przedstawionych dokumentów.

Nazwisko rodowe FAMILY NAME

Miejsce urodzenia (nazwa miejscowości) CITY OF BIRTH

Oznaczenie aktu urodzenia BIRTH CERTIFICATE NUMBER

Oznaczenie urzędu stanu cywilnego, w którym został sporządzony akt urodzenia IDENTIFICATION OF THE REGISTRY OFFICE WHERE THE BIRTH CERTIFICATE WAS ISSUED

Imię ojca (pierwsze) FATHER'S FIRST NAME

Nazwisko rodowe ojca FATHER'S FAMILY NAME

Imię matki (pierwsze) MOTHER'S FIRST NAME

Nazwisko rodowe matki MOTHER'S FAMILY NAME

Ostatnio wydany dowód osobisty obywatela polskiego fill only if you have Polish ID

Seria i numer document number of Polish ID

expiry date of the Polish ID Data ważności dowodu osobistego

day - month - year

(i) dd-mm-rrrr

Oznaczenie organu, który wydał dowód osobisty IDENTIFICATION OF THE ISSUING AUTHORITY

4. Dane o stanie cywilnym osoby, której wniosek dotyczy marital status of the person concerned

Wypełnij, jeżeli dane są dostępne i wynikają z przedstawionych dokumentów.

- Stan cywilny kawaler / panna **single**
 żonaty / zamężna **married**

Wypełnij tylko, jeśli zaznaczyłeś opcję "żonaty / zamężna". fill only if you checked "married"

Imię małżonka

Nazwisko rodowe
małżonka

Numer PESEL małżonka

(i) Podaj go tylko, jeśli został nadany. fill only if your spouse has a PESEL number

- rozwiedziony / rozwiedziona **divorced**
 wdowiec / wdowa **widow/widower**

5. Ostatnie zdarzenie mające wpływ na małżeństwo the last event that affected your marriage

fill out only if you've ever been married; check only the most recent (1) option Wypełnij, jeśli osoba, której dotyczy wniosek, kiedykolwiek zawarła związek małżeński. Zaznacz tylko jedno, najbardziej aktualne zdarzenie i uzupełnij pozostałe pola.

- Zdarzenie: zawarcie związku małżeńskiego **got married**
 rozwiązanie związku małżeńskiego **got divorced**
 unieważnienie związku małżeńskiego **annulment of marriage**
 zgon małżonka (zaznacz, jeśli znasz datę zgonu) death of the spouse (check if you know the date of death)
 zgon małżonka - znalezienie zwłok (zaznacz, jeśli małżonek zmarł, ale znasz jedynie datę znalezienia ciała) death of the spouse (check if you only know the date their body was found, not the date of death)

Data zdarzenia: - -

(i) dd-mm-rrrr

Oznaczenie aktu małżeństwa albo sygnatura akt sądu, który rozwiązał/unieważnił małżeństwo, albo numer aktu zgonu małżonka

NUMBER OF MARRIAGE CERTIFICATE
or FILE REFERENCE OF THE COURT IN WHICH MARRIAGE WAS ANNULLED/DISSOLVED
or NUMBER OF THE SPOUSE'S DEATH CERTIFICATE

Oznaczenie urzędu stanu cywilnego, w którym sporządzono akt małżeństwa albo akt zgonu, albo oznaczenie sądu, który rozwiązał/unieważnił małżeństwo

IDENTIFICATION OF THE REGISTRY OFFICE WHERE THE MARRIAGE CERTIFICATE OR DEATH CERTIFICATE WAS ISSUED, OR THE COURT THAT DECLARED ANNULMENT

6. Przekazanie wnioskodawcy powiadomienia o nadaniu numeru PESEL – wybór formy dokumentu

the document form used to inform you of your obtained PESEL number

- papierowa **paper form, via physical letter**
 elektroniczna **electronic form, via ePUAP address**

Wypełnij, jeśli zaznaczyłeś opcję „elektroniczna”. fill only if you've chosen "elektroniczna"

Adres elektroniczny

(i) Adres skrzynki ePUAP.

7. Podstawa prawna upoważniająca do otrzymania numeru PESEL – wskazanie przepisu, z którego wynika obowiązek posiadania numeru PESEL

LEGAL BASIS WHICH ENTAILS THE OBLIGATION OF HOLDING A PESEL NUMBER

8. Podpisy *Signature*

Miejscowość	<input type="text" value="CITY"/>
Data	<input type="text" value="day"/> - <input type="text" value="month"/> - <input type="text" value="year"/>
	<small>(i) dd-mm-rrrr</small>
Własnoręczny podpis wnioskodawcy	<input type="text" value="handwritten signature"/>

Legal base in Polish:

- Ustawa z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności (Dz.U. z 2021 r. poz. 510, z późn. zm.),
- Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z 4 stycznia 2012 r. w sprawie nadania lub zmiany numeru PESEL (Dz.U. z 2015 r. poz. 1984).

Legal base in English:

- The Population Registration Act of 24 September 2010 (Journal of Laws of 2021 r. Item 510),
- Regulation of the Minister of Internal Affairs of 4 January 2012 regarding the assignment or change of PESEL Number (Journal of Laws of 2015 r. Item 1984).